



020915

Pos.	ET-Nr.	Menge	Beschreibung	description	dénomination	Pos.	ET-Nr.	Menge	Beschreibung	description	dénomination
102						51	58001401	1	Sicherungsbügel	safety device	palpeur de sécurité
101						50	99303802	2	Schraube	screw	vis
100	58005501	1	Treiber komplett	driver complete	couteau complete	49	58001701	1	Werkzeugplatte	tool plate	plaque d'outil
99	58039401	1	Dichtungssatz	seal kit	joint kit	48	99304002	2	Schraube	screw	vis
98						47	58001301	1	Abdeckplatte	cover plate	plaque de couvrir
97						46	58001801	1	Distanzplatte	distance plate	plaque de distance
96						45	99307002	2	Schraube	screw	vis
95						44	98800101	1	Einstecknippel	plug-in nipple	plug-in mamelon
94						43	98877401	1	Reduzierung	reducer	adapter
93						42	99911801	1	O-Ring	o-ring	o-ring
92						41	58002701	1	Gehäuse	main housing	corps
91						40	99616501	1	Feder	spring	ressort
90						39	51401501	1	Auslösehebel komplett	trigger complete	levier de détente complete
89						38	98903804	2	Spannstift	spring pin	goupille élastique
88						37	98904504	1	Spannstift	spring pin	goupille élastique
87						36	99924701	1	O-Ring	o-ring	o-ring
86						35	99924601	1	O-Ring	o-ring	o-ring
85						34	58033601	1	Abdeckung Ventilbuchse	cover plunger	couvercle-plongeur
84						33	98902306	2	Zylinderstift	cylinder pin	pin de cylindre
83						32	81503601	1	Ventilstiftführung	valve pin guide	guidage à goupille de soupape
82						31	50903501	1	Ventilstift	valve pin	goupille de soupape
81						30	99924501	2	O-Ring	o-ring	o-ring
80						29	99619901	1	Feder	spring	ressort
79						28	99906001	1	O-Ring	o-ring	o-ring
78	58000801	1	Treiber (mit Kolben)	driver (incl. piston)	couteau (incl. piston)	27	81503301	1	Ventilstange	valve tube	tige de soupape
77	42027201	2	Schutz	protection	protection	26	99905901	1	O-Ring	o-ring	o-ring
76	10138602	1	Handgriff	handle	poignée	25	99906201	1	O-Ring	o-ring	o-ring
75	99306902	1	Schraube	screw	vis	24	81503401	1	Ventilbuchse	valve sleeve	douille de soupape
74	58020501	1	Scheibe	washer	rondelle	23	99924401	1	O-Ring	o-ring	o-ring
73	70511401	1	Mutter	nut	écrou	22	50900201	1	Schalldämpfer	exhaust silencer	silencieux
72	99302302	2	Schraube	screw	vis	21	58011201	1	Treiberführung	driver guide	guidage de couteau
71	58020201	1	Scheibe	washer	rondelle	20	58001001	1	Puffer	bumper	amortisseur
70	58030301	1	Abdeckung	cover	couverture	19	58011701	1	Distanzring	distance ring	anneau de distance
69	58003701	1	Verschluss	lock	fermeture	18	99948101	1	O-Ring	o-ring	o-ring
68	58002001	1	Seitenschieber	slider	guidage latéral	17	99912001	1	O-Ring	o-ring	o-ring
67	99604902	2	Feder	spring	ressort	16	99919301	1	O-Ring	o-ring	o-ring
66	58004301	1	Einlegeschiene	rail	rail	15	58000901	1	Zylinder	cylinder	cylindre
65	58001901	1	Magazin	magazine	magasin	14	99936001	1	O-Ring	o-ring	o-ring
64	99303802	1	Schraube	screw	vis	13	58010801	1	Kopfdichtung	head sealing	joint de tétière
63	58004001	1	Magazinhalter	holder, magazine	fixation de magasin	12	58000601	1	Haltering	holding ring	retenue
62	58002501	1	Sperrklinke	stopper	cliquet	11	99931401	1	O-Ring	o-ring	o-ring
61	99632901	1	Feder	spring	ressort	10	58000501	1	Kopfventil	head valve	soupape de tétière
60	58025701	1	Achse	bolt	axe	9	99948001	1	O-Ring	o-ring	o-ring
59	52027701	1	Befestigungsring	PU-ring	PU-anneau	8	58011901	1	Dichtung	seal	joint
58	99100103	2	Scheibe	washer	rondelle	7	99632701	1	Feder	spring	ressort
57	99301902	2	Schraube	screw	vis	6	99302003	1	Schraube	screw	vis
56	98902203	2	Spannstift	spring pin	goupille élastique	5	58000101	1	Kopfplatte	head plate	capuchon
55	99632801	1	Feder	spring	ressort	4	99307002	4	Schraube	screw	vis
54	58005301	2	Halter Vorschieber	holder, pusher	fixation de chariot	3	99803801	1	Dichtring	seal ring	joint plate
53	58002301	1	Vorschieber	pusher	chariot d'avancement	2	50907201	1	Schalldämpfer-Abdeckplatte	cover plate, exhaust silencer	plaque de silencieux
52	58033401	1	Abdeckung, Sicherheitsbügel	cover, safety device	couverture, palpeur de sécurité	1	32808601	1	Schraube	screw	vis

58000001

020915